

**Beschluss
der Landesregierung****Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Nr. 150
Sitzung vom 19/03/2024
Seduta del

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landeshauptmannstellvertr.
Landesräte

Generalsekretär

Arno Kompatscher
Rosmarie Pamer
Marco Galateo
Daniel Alfreider
Philipp Achammer
Magdalena Amhof
Christian Bianchi
Peter Brunner
Ulli Mair
Hubert Messner
Luis Walcher

Eros Magnago

SONO PRESENTI

Presidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Vicepresidente
Assessori

Segretario Generale

Betreff:

Landesjugendbeirat der italienischen
Sprachgruppe: Erneuerung 2024 - 2026

Oggetto:

Consulta provinciale del servizio giovani per
il gruppo linguistico italiano: rinnovo 2024
-2026

Vorschlag vorbereitet von
Abteilung / Amt Nr.

15.4

Proposta elaborata dalla
Ripartizione / Ufficio n.

Der Artikel 13 des Landesgesetzes vom 1. Juni 1983, Nr. 13, die Errichtung eines Landesjugendbeirates für die italienische Sprachgruppe vorsieht und deren Aufgaben und Befugnisse, Zusammensetzung und Amtsdauer bestimmt.

Der Artikel 13, Absatz 2 des obengenannten Landesgesetzes, welches die Zusammensetzung des Jugendbeirates folgendermaßen, vorsieht:

1. mindestens drei und höchstens sieben Experten die von Trägern der Jugendarbeit laut Artikel 9, Absatz 1, Buchstaben a) und b) vorgeschlagen werden;
2. bis zu drei Experten, die von Jugendzentren im Sinne von Artikel 7 vorgeschlagen werden;
3. höchstens drei Experten, die von Gemeinden vorgeschlagen werde;
4. einen Vertreter des Landesschulrates, der unter den Lehrern gewählt wird, die Mitglieder des Landesschulrates sind.

Das Dekret des Landeshauptmanns vom 5. März 2012, Nr. 6 eine Vereinfachung der Verfahren im Bereich der Förderung und Verwirklichung von Maßnahmen der Jugendarbeit und der Arbeitsweise des Landesjugendbeirates für die italienische Sprachgruppe, vorsieht.

Das zwischen dem italienisch - und deutschen Amt für Jugendarbeit Protokoll, das den 13.01.2015 von Landesregierung angenommen wurde, vorsieht die Bestimmung von Kriterien und gemeinsamen Fristen für die Ernennung des Landesbeirates.

Am 11. Dezember 2023 befand sich die letzte Sitzung des Landesbeirates, der mit Beschluss vom 09. Februar 2021, Nr. 104 ernannt wurde, und folglich sollte man der Beirat für das Triennium 2024-2026 ernannt werden muss.

Den Mitgliedern des Jugendbeirates sind Entgelte und Spesenvergütungen, sofern sie zustehen, nach dem Landesgesetz vom 19. März 1991, Nr. 6 auszubezahlen.

L'articolo 13 della legge provinciale del 1 giugno 1983, n. 13 prevede l'istituzione di una consulta provinciale del servizio giovani per il gruppo linguistico italiano e ne stabilisce competenze, composizione e durata in carica;

l'articolo 13, comma 2 della suddetta legge provinciale prevede che la consulta sia così composta:

1. non meno di tre e non più di sette esperti proposti da organizzazioni del servizio giovani di cui all'articolo 9, comma 1, lettere a) e b);
2. fino a tre esperti proposti da centri per giovani di cui all'articolo 7;
3. fino a tre esperti proposti da Comuni;
4. un rappresentante del Consiglio scolastico provinciale, scelto dal personale insegnante della scuola ivi eletto;

il decreto del Presidente della Provincia del 5 marzo 2012, n. 6 prevede una semplificazione delle procedure in materia di promozione e realizzazione di interventi nel settore giovanile e del funzionamento della Consulta provinciale del servizio giovani per il gruppo linguistico italiano;

il protocollo d'intesa tra l'ufficio servizio giovani e l'Amt für Jugendarbeit, approvato dalla Giunta provinciale il 13.01.2015, prevede la definizione di criteri e scadenze comuni per la nomina delle tre consulte giovanili;

il 11 dicembre 2023 si è svolta l'ultima seduta della consulta nominata dalla Giunta provinciale con deliberazione 09 febbraio 2021, n. 104 e che, pertanto, si deve provvedere alla nomina della consulta per il triennio 2024-2026;

ai membri della suddetta consulta sono corrisposti, se spettanti, i compensi e rimborsi spese previsti dalla legge provinciale 19 marzo 1991, n. 6.

Der Direktor des zuständigen Landesamtes 15.4 nimmt an den Sitzungen mit beratender Stimme teil. Schriftführer wird die Frau Dr. Sara Hussein die Beamte desselben Landesamtes der in der 8. Funktionsebene eingestuft ist.

Dies vorausgesetzt

beschließt
die Landesregierung

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

1. Zu Mitgliedern des Landesjugendbeirates der italienischer Sprachgruppe folgende Personen zu ernennen:

a) Experten, die von Jugendorganisationen vorgeschlagen wurden:

1. MATILDE MAINES D'ACQUISTO
Studentin
2. DANIEL VALENTINI
Erzieher
3. MANFREDI MINNITI
Kulturmitarbeiter
4. RICCARDO JURI.
Animator
5. FABRIZIO PITTONI
Universität Student
6. LUCIA ROSE BUFFA
Event Koordinatorin
7. GIUSY CUPO
Universität Studentin

b) Experten, die von Jugendzentren vorgeschlagen wurden:

1. ANNA MICHELAZZI
Journalist
2. ENRICO TARÒ
Kulturveranstalter
3. CHIARA CASARIN.
Universität Studentin

il direttore del competente ufficio provinciale 15.4 partecipa alle sedute a titolo consultivo. Svolge la funzione di segretario la dott.ssa Sara Hussein impiegata dello stesso ufficio di qualifica funzionale VIII;

Tutto ciò premesso,

la Giunta provinciale
delibera

a voti unanimi legalmente espressi:

1. di nominare quali membri della nuova Consulta provinciale per il gruppo linguistico italiano le seguenti persone:

a) esperti proposti da organizzazioni del servizio giovani:

1. MATILDE MAINES D'ACQUISTO
Studentessa
2. DANIEL VALENTINI
Educatore
3. MANFREDI MINNITI
Collaboratore Culturale
4. RICCARDO JURI
Animatore
5. FABRIZIO PITTONI
Studente Universitario
6. LUCIA ROSE BUFFA
Coordinatrice di eventi
7. GIUSY CUPO
Studentessa Universitaria

b) esperti proposti da centri giovani:

1. ANNA MICHELAZZI
Giornalista
2. ENRICO TARÒ
Operatore culturale
3. CHIARA CASARIN
Studentessa Universitaria

c) Experten, die von Gemeinden vorgeschlagen wurden:

1. ALICE RAVAGNANI
Universität Studentin
2. LARISSA BIANCHI
Angestellte
3. SARA CANALE
Universität Studentin

d) Vertreter des Landesschulrates:

1. VALENTINO BODURI
Student – Vizepräsident des it.
Landesstudenten-beirates – Südtirol

Der Jugendbeirat bleibt drei Jahre ab Datum der Genehmigung des gegenwärtigen Beschlusses im Amt.

2. Den Gesamtbetrag in Höhe von 29.808,66 Euro auf das Kapitel U01011.1080 des Landeshaushaltes gemäß SAP-Anlage für die Vergütungen zugunsten der Anspruchsberechtigten zweckzubinden:
 - 9.936,22 Euro für das Jahr 2024;
 - 9.936,22 Euro für das Jahr 2025;
 - 9.936,22 Euro für das Jahr 2026.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

15.4/CA/iz

c) esperti proposti da Comuni:

1. ALICE RAVAGNANI
Studentessa Universitaria
2. LARISSA BIANCHI
Dipendente
3. SARA CANALE
Studentessa Universitaria

d) rappresentante del Consiglio scolastico:

1. VALENTINO BODURI
Studente – Vicepresidente della
Consulta Provinciale degli studenti in
lingua it. – Alto Adige

La consulta durerà in carica tre anni a decorrere dalla data d'approvazione della presente deliberazione;

2. di impegnare secondo l'allegato SAP sul capitolo U01011.1080 del bilancio provinciale l'importo complessivo di € 29.808,66 per compensi e rimborsi a favore degli aventi diritto così suddiviso:
 - euro 9.936,22 per l'anno 2024;
 - euro 9.936,22 per l'anno 2025;
 - euro 9.936,22 per l'anno 2026.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Oggetto/Gegenstand

Consulta provinciale per il Servizio giovani in lingua italiana

Periodo/Dauer

Marzo 2024 - Dicembre 2026

Nr.	Membro effettivo/Effektivmitglied	Membro supplente/Ersatzmitglied
1	Alice Ravagnani (percepisce compenso)	
2	Valentino Boduri (percepisce compenso)	
3	Larissa Bianchi (percepisce compenso)	
4	Anna Michelazzi (percepisce compenso)	
5	Matilde Maines D'Acquisto (percepisce compenso)	
6	Giusy Cupo (percepisce compenso)	
7	Sara Canale (percepisce compenso)	
8	Valentini Daniel (percepisce compenso)	
9	Manfred Minniti (percepisce compenso)	
10	Riccardo Juri (percepisce compenso)	
11	Fabrizio Pitton (percepisce compenso)	
12	Lucia Rose Buffa (percepisce compenso)	
13	Enrico Tarò (percepisce compenso)	
14	Chiara Casarin (percepisce compenso)	

Stima dei costi complessivi previsti/Schätzung der vorgesehenen Gesamtkosten

Costi diversi (viaggio, vitto,alloggio, rimborso chilometrico, elaborazione materiali, parcheggi)	€ 5.400,00
Sonstige Kosten (Fahrt,Verpflegung, Unterkunft, Materialausarbeitung, Kilometervergütung, Parkplatz)	
Costo compensi (comprensivi di oneri fiscali)	€ 24.408,66
Kosten Bezüge (Lohnnebenkosten inbegriffen)	
Totale costo commissione Gesamtkosten Kommissionen	€ 29.808,66

Se l'attività della Commissione è prevista su più anni, si suddivide la spesa per le seguenti annualità:
Sollte sich die Tätigkeit der Kommission auf mehr Jahre beziehen, teilt man die Kosten auf folgende Jahre auf:

Anno/Jahr 2024	€ 9.936,22
Anno/Jahr 2025	€ 9.936,22
Anno/Jahr 2026	€ 9.936,22
Totale/Gesamt	€ 29.808,66

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93 und
L.G. 6/22 über die fachliche, verwaltungsmäßige
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
e della L.P. 6/22 sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Ressortdirektor / Il Direttore di dipartimento	LAMPIS ANTONIO	11/03/2024 13:16:22
Der Abteilungsdirektor / Il Direttore di ripartizione	LAMPIS ANTONIO	11/03/2024 13:13:14
Der Amtsdirektor / Il Direttore d'ufficio	ANDOLFO CLAUDIO	11/03/2024 12:58:47

Laufendes Haushaltsjahr	Esercizio corrente
zweckgebunden	impegnato
€ 9.936,22	
als Einnahmen ermittelt	accertato in entrata
auf Kapitel	sul capitolo
U01011.1080-U00000037 Bil. 2024 e succ.	
Vorgang	operazione
2240000244	

Der Direktor des Amtes für Ausgaben	14/03/2024 09:45:37 TACCHINARDI MARTA	Il Direttore dell'Ufficio spese
Der Direktor des Amtes für Finanzaufsicht		Il Direttore dell'Ufficio Vigilanza finanziaria
Der Direktor des Amtes für Einnahmen		Il Direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift entspricht dem Original	Per copia conforme all'originale
Datum / Unterschrift	data / firma

Abschrift ausgestellt für Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

19/03/2024

Der Generalsekretär
Il Segretario Generale

MAGNAGO EROS

19/03/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 8 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 8 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Eros Magnago

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

19/03/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma